

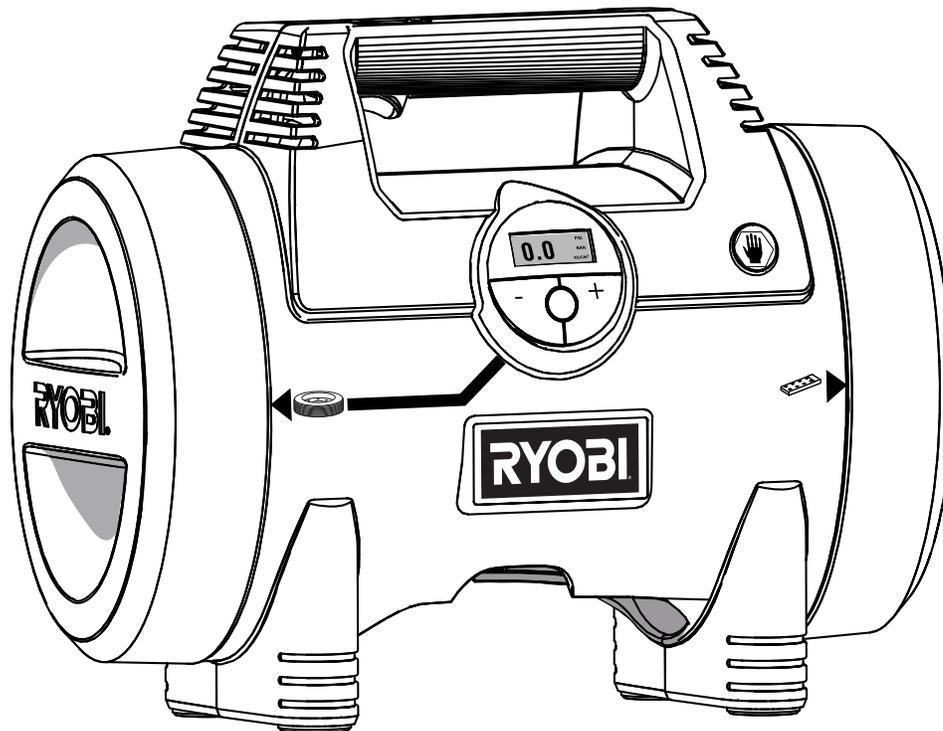


# MANUEL D'UTILISATION

## ACCESSOIRE DE GONFLAGE 18 V

### MANOMÈTRE NUMÉRIQUE

#### P730



**BATTERIES ET  
CHARGEURS VENDUS  
SÉPARÉMENT**

Cet accessoire de gonflage a été conçu et fabriqué conformément à nos strictes normes de fiabilité, de simplicité d'emploi et de sécurité d'utilisation. Correctement entretenu, il vous donnera des années de fonctionnement robuste et sans problème.



**AVERTISSEMENT** : Pour réduire les risques de blessures, l'utilisateur doit lire et veiller à bien comprendre le manuel d'utilisation avant d'utiliser ce produit.

Merci de votre achat.

**CONSERVER CE MANUEL POUR FUTURE RÉFÉRENCE**

# TABLE DES MATIÈRES

■ Introduction .....	2
■ Garantie .....	2
■ Règles de sécurité générales .....	3-4
■ Règles de sécurité particulières .....	4
■ Règles de sécurité pour le chargeur .....	5
■ Symboles .....	6-7
■ Caractéristiques .....	8
■ Assemblage .....	9
■ Utilisation .....	9-14
■ Entretien .....	15
■ Commande de pièces / Réparation .....	Page arrière

## INTRODUCTION

Cet outil offre de nombreuses fonctions destinées à rendre son utilisation plus plaisante et satisfaisante. Afin de rendre cet outil facile à utiliser et à entretenir, nous avons conçu ce produit en mettant l'accent sur la sécurité, les performances et la fiabilité.

## GARANTIE

### OUTIL MOTORISÉ RYOBI® - GARANTIE LIMITÉE DE DEUX ANS ET POLICE D'ÉCHANGE DE 30 JOURS

One World Technologies, Inc., garantit ses outils motorisés RYOBI® de la façon suivante :

**POLICE D'ÉCHANGE DE 30 JOURS :** En cas de défaillance due à des vices de matériaux ou de fabrication au cours des 30 jours suivant la date d'achat, l'acheteur pourra faire réparer tout outil motorisé RYOBI® au titre de cette garantie ou le retourner là où il a été acheté. Pour obtenir un outil en échange ou demander la réparation en garantie, l'équipement complet devra être retourné, dans son emballage d'origine, accompagné d'une preuve d'achat. L'outil fourni en échange sera couvert par la garantie limitée pour le restant de la période de validité de deux ans à compter de la date d'achat.

**CE QUI EST COUVERT PAR LA GARANTIE :** Cette garantie couvre tous les vices de matériaux et de fabrication de cet outil motorisé RYOBI® pour une période de deux ans à compter de la date d'achat. À l'exception des batteries, les accessoires sont garantis pour une période de quatre-vingt-dix (90) jours. Les batteries sont garanties pendant deux ans.

**RÉPARATIONS SOUS GARANTIE :** Il suffit de retourner l'outil, correctement emballé, en port payé, à un centre de réparations agréé. Vous pouvez obtenir l'emplacement du centre de réparations le plus proche en contactant un représentant à One World Technologies, Inc., P.O. Box 1207, Anderson, SC 29622-1207, États-Unis, en appelant le 1-800-525-2579 ou en visitant [www.ryobitools.com](http://www.ryobitools.com). Pour les réclamations dans le cadre de la garantie, vous devez également présenter une preuve d'achat indiquant la date de l'achat (une facture par exemple). Nous nous engageons à réparer tous les défauts de fabrication et à réparer ou remplacer, à notre choix, toutes les pièces défectueuses. Les réparations et remplacements sont gratuits. Les réparations sous garantie seront effectuées dans un délai raisonnable, ne dépassant en aucun cas quatre-vingt-dix (90) jours.

**CE QUI N'EST PAS COUVERT :** La garantie ne couvre que l'acheteur au détail original et n'est pas transférable. Cette garantie ne couvre que les défauts résultant d'une utilisation normale. Elle ne couvre pas les problèmes de fonctionnement, défaillances ou autres défauts résultant d'une utilisation incorrecte ou abusive, de la négligence, de la modification, de l'altération ou de réparations effectuées par quiconque autre qu'un centre de réparations agréé. One World Technologies, Inc. ne fait aucune autre garantie, représentation ou promesse concernant la qualité et les performances de cet outil motorisé, autres que celles expressément indiquées dans le présent document.

**AUTRES LIMITATIONS :** Toutes les garanties implicites accordées par les lois en vigueur, y compris les garanties de valeur marchande ou d'adéquation à une utilisation particulière, sont limitées à une durée de deux ans, à compter de la date d'achat. One World Technologies, Inc. décline toute responsabilité pour les dommages directs ou indirects, et les limitations et exclusions peuvent ne pas s'appliquer à chaque acheteur. La présente garantie donne au consommateur des droits spécifiques, et celui-ci peut bénéficier d'autres droits, qui varient selon les états ou provinces.

# RÈGLES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

## AVERTISSEMENT !

**LIRE ET COMPRENDRE TOUTES LES INSTRUCTIONS.** Le non-respect de toutes les instructions ci-dessous peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

## CONSERVER CES INSTRUCTIONS

### LIEU DE TRAVAIL

- **Maintenir l'espace de travail propre et bien éclairé.** Les établis encombrés et les endroits sombres sont propices aux accidents.
- **Garder les badauds, enfants et visiteurs à l'écart pendant l'utilisation de l'accessoire de gonflage.** Les distractions peuvent causer une perte de contrôle.
- **Utiliser l'accessoire de gonflage dans un endroit dégagé, à au moins 45 cm (18 po) de toute paroi ou objet risquant de gêner l'entrée de l'air dans les ouvertures de ventilation.**

### SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE

- **Les batteries de l'outil, qu'elles soient intégrées ou amovibles, ne doivent être rechargées qu'avec l'appareil spécifié.** Un chargeur approprié pour un type de batterie peut créer un risque d'incendie s'il est utilisé avec un autre type de batterie.
- **Utiliser l'accessoire de gonflage à batterie uniquement avec le bloc de batteries spécialement conçu.** L'utilisation de tout autre bloc peut créer un risque d'incendie.
- **Ne recharger la batterie qu'avec le chargeur indiqué.**

### MODÈLE BLOC DE BATTERIES (P100) CHARGEUR (P110)

P730	130255004	1423701, 140237021
	ou 130224028	ou 140237023

### SÉCURITÉ PERSONNELLE

- **Rester en alerte, attentif à la tâche et faire preuve de bon sens lors de l'utilisation de l'accessoire de gonflage. Ne pas utiliser cet accessoire de gonflage en état de fatigue ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments.** Un moment d'inattention pendant l'utilisation de l'accessoire de gonflage peut entraîner des blessures graves.
- **Porter une tenue appropriée. Ne porter ni vêtements amples, ni bijoux. Attacher ou couvrir les cheveux longs. Garder les cheveux, les vêtements et les gants à l'écart des pièces en mouvement.** Les vêtements amples, bijoux et cheveux longs peuvent être pris dans les pièces en mouvement.
- **Éviter les démarrages accidentels. S'assurer que la gâchette est verrouillée en position d'arrêt avant d'insérer le bloc de batteries.** Le transport d'accessoires de gonflage avec le doigt sur le commutateur ou l'insertion du bloc de batterie avec le commutateur en position de marche est une invite aux accidents.
- **Ne pas travailler hors de portée. Toujours se tenir bien campé et en équilibre.** Une bonne tenue et un bon équilibre permettent de mieux contrôler l'accessoire de gonflage en cas de situation imprévue.
- **Utiliser l'équipement de sécurité. Toujours porter une protection oculaire.** Suivant les conditions, le port d'un masque

filtrant, de chaussures de sécurité, d'un casque ou d'une protection auditive est recommandé.

- **Une protection oculaire est requise, car les dispositifs d'attache et débris projetés peuvent causer des lésions oculaires graves.**
- **Ne porter ni vêtements amples, ni bijoux. Attacher ou couvrir les cheveux longs.** Les vêtements amples, bijoux et cheveux longs peuvent se prendre dans les ouïes d'aération.
- **Ne pas utiliser l'accessoire sur une échelle ou un support instable.** Une bonne tenue et un bon équilibre permettent de mieux contrôler l'accessoire de gonflage en cas de situation imprévue.

### UTILISATION ET ENTRETIEN DE L'OUTIL

- **Ne pas forcer l'outil. Utiliser l'outil approprié pour l'application.** Un outil approprié exécutera le travail efficacement et dans de meilleures conditions de sécurité s'il est utilisé conformément à l'utilisation à laquelle il est destiné.
- **Avant chaque utilisation, s'assurer que les flexibles ne sont pas affaiblis ou endommagés et vérifier tous les branchements.** Ne pas utiliser si des dommages sont observés. Acheter de nouveaux flexibles ou contacter un centre de réparations agréé, pour les faire inspecter ou réparer.
- **Relâcher toutes les pressions du système lentement.** La projection de poussières et de débris peut être dangereuse.
- **Ne pas utiliser l'accessoire de gonflage si le commutateur ne permet pas de le mettre en marche et de l'arrêter.** Un accessoire de gonflage qui ne peut pas être contrôlé par le commutateur est dangereux et doit être réparé.
- **Déconnecter le bloc de batteries et mettre le commutateur en position d'arrêt ou de verrouillage avant d'effectuer des réglages, de changer d'accessoire ou de remiser l'accessoire de gonflage.** Ces mesures de sécurité réduisent les risques de démarrage accidentel de l'accessoire de gonflage.
- **Ranger les accessoires de gonflage non utilisés hors de la portée des enfants et des personnes n'ayant pas reçu des instructions adéquates.** Dans les mains de personnes n'ayant pas reçu des instructions adéquates, les accessoires de gonflage sont dangereux.
- **Lorsque le bloc de batteries n'est pas utilisé, le tenir à l'écart d'articles métalliques tels que : les attaches trombones, pièces de monnaie, clous, vis et autres petits objets métalliques risquant d'établir le contact entre les deux bornes.** La mise en court-circuit des bornes de batteries peut causer des étincelles, des brûlures ou un incendie.
- **Vérifier qu'aucune pièce mobile n'est mal alignée, grippée ou brisée et s'assurer qu'aucun autre problème ne risque d'affecter le bon fonctionnement de l'accessoire de gonflage. En cas de dommages, faire réparer l'accessoire de gonflage avant de l'utiliser de nouveau.** Beaucoup d'accidents sont causés par des outils mal entretenus.
- **Utiliser exclusivement les accessoires recommandés par le fabricant pour le modèle d'outil.** Des accessoires appropriés pour un accessoire de gonflage peuvent être dangereux s'ils sont utilisés avec un autre accessoire de gonflage.

# RÈGLES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

- **Garder l'accessoire de gonflage et sa poignée exempts d'huile ou de graisse.** Toujours utiliser un chiffon propre pour le nettoyage. Ne jamais utiliser de liquide de freins, d'essence ou de produits à base de pétrole pour nettoyer l'accessoire de gonflage. Le respect de cette consigne permet de réduire les risques de perte de contrôle et d'endommagement du boîtier en plastique.
- **Ne pas pointer un accessoire de gonflage quel qu'il soit vers soi ou d'autres personnes.**
- **Garder l'extérieur de l'accessoire de gonflage sec, propre et exempt d'huile ou de graisse.** Toujours utiliser un chiffon propre pour le nettoyage. Ne jamais utiliser de liquide de freins, d'essence, de produits à base de pétrole ou de solvants puissants pour nettoyer l'outil. Le respect de cette règle permet de réduire les risques de perte de contrôle et d'endommagement du boîtier en plastique.
- **Ne pas dépasser les pressions nominales des composants du système.**
- **Protéger les flexibles d'alimentation et de l'outil contre les dommages et les risques de perforation.** Garder le flexible et le cordon d'alimentation électrique à l'écart des objets pointus, des produits chimiques, de l'huile, des solvants et sols mouillés.

## DÉPANNAGE

- **Le dépannage de l'accessoire de gonflage doit être confié exclusivement à un personnel qualifié.** Les réparations ou entretiens effectués par des personnes non qualifiées présentent des risques de blessures.
- **Utiliser exclusivement des pièces identiques à celles d'origine pour les réparations. Se conformer aux instructions de la section Entretien de ce manuel.** L'utilisation de pièces non autorisées ou le non-respect des instructions peut présenter des risques de choc électrique ou de blessures.

# RÈGLES DE SÉCURITÉ PARTICULIÈRES

- **Apprendre à connaître l'accessoire de gonflage.** Lire attentivement le manuel d'utilisation. Apprendre les applications et les limites de l'outil, et connaître les dangers spécifiques relatifs à son utilisation. Le respect de cette règle permet de réduire les risques d'incendie, de choc électrique et de blessures.
- **Risque d'éclatement.** Ne pas préréglé un accessoire de gonflage d'une façon qui pourrait résulter en une pression e sortie supérieure à la pression maximum indiquée de l'article à gonfler. Ne pas utiliser une pression de plus de 150 PSI.
- **Pour réduire les risques de chocs électriques,** ne pas exposer à la pluie. Remiser à l'intérieur.
- **Inspecter chaque année pour vérifier qu'il n'y a pas de fissures, de piqûres ou d'autres imperfections pouvant altérer la sécurité de l'accessoire de gonflage.** Ne jamais couper ou percer des trous dans l'accessoire de gonflage.
- **S'assurer que le flexible n'est ni bloqué, ni accroché.** Un flexible emmêlé ou entortillé peut causer une perte d'équilibre et être endommagé.
- **L'accessoire de gonflage ne doit être utilisé que pour les applications pour lesquelles il est conçu. Ne pas altérer ou modifier l'accessoire de gonflage ou l'utiliser pour des applications pour lesquelles il n'est pas conçu.**
- **Ne jamais oublier qu'un usage incorrect ou abusif de cet accessoire de gonflage peut mettre l'opérateur et les autres personnes présentes en danger.**
- **Ne jamais laisser l'accessoire de gonflage sans surveillance avec le flexible d'air branché.**
- **Ne pas utiliser un accessoire de gonflage qui présente des fuites d'air ou ne fonctionne pas correctement.**
- **Toujours débrancher l'accessoire de gonflage des alimentations pneumatique et électrique avant d'effectuer des réglages ou entretiens et lorsque l'accessoire de gonflage n'est pas utilisé.**
- **Ne pas essayer de tirer ou de transporter l'accessoire de gonflage par son flexible.**
- **Toujours respecter les consignes de sécurité du fabricant de l'accessoire de gonflage, ainsi que toutes les règles de sécurité d'utilisation de l'accessoire de gonflage.** Le respect de cette consigne permet de réduire les risques de blessures graves.
- **Ne jamais diriger le jet d'air comprimé vers des personnes ou des animaux. Veiller à ne pas projeter de la poussière ou de la saleté vers soi-même ou d'autres personnes.** Le respect de cette règle permet de réduire les risques de blessures graves.
- **Protection respiratoire.** Porter un masque facial ou respiratoire si le travail produit de la poussière. Le respect de cette règle permet de réduire les risques de blessures graves.
- **Ne pas utiliser cet accessoire de gonflage pour la pulvérisation de produits chimiques.** L'inhalation de vapeurs toxiques peut causer des lésions pulmonaires
- **Vérifier l'état des pièces. Avant d'utiliser l'accessoire de gonflage de nouveau, examiner soigneusement les pièces et dispositifs de protection qui semblent endommagés afin de déterminer s'ils fonctionnent correctement et remplissent les fonctions prévues. Vérifier l'alignement des pièces mobiles, s'assurer qu'aucune pièce n'est bloquée ni cassée, vérifier la fixation de chaque pièce et s'assurer qu'aucun autre problème ne risque d'affecter le bon fonctionnement de l'outil. Toute protection ou pièce endommagée doit être correctement réparée ou remplacée dans un centre de réparations agréé.** Le respect de cette consigne permet de réduire les risques de choc électrique, d'incendie et de blessures graves.
- **Pas la bousculade, la baisse ou endommagement le tas de pile. Ne pas utiliser un tas de pile ou le chargeur qui a été tombé ou a été reçu un coup tranchant.** Une pile endommagée est sujette à l'explosion. Convenablement liquider une pile tombée ou endommagée tout de suite.
- **Ne pas charger l'outil de pile dans un emplacement humide ou mouillé.** Suivre cette règle réduira le risque de décharge électrique.
- **Inspecter régulièrement le cordon d'alimentation de l'outil et le cordon prolongateur. S'ils sont endommagés, les confier au centre de réparations agréé le plus proche. Toujours être conscient de l'emplacement du cordon.** Le respect de cette règle permet de réduire les risques de choc électrique et d'incendie.
- **Conservé ces instructions.** Les consulter fréquemment et les utiliser pour instruire les autres utilisateurs éventuels. Si cet accessoire de gonflage est prêté, il doit être accompagné de ces instructions.

# RÈGLES DE SÉCURITÉ CONCERNANT LE CHARGEUR

## AVERTISSEMENT !

**LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS.** Le non-respect de toutes les instructions ci-dessous peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

- **Avant d'utiliser le chargeur de batteries**, lire toutes les instructions de sécurité et mises en garde figurant dans ce manuel, sur le chargeur et sur le produit utilisant le chargeur pour éviter un usage incorrect et des dommages ou blessures.

## ATTENTION :

Pour réduire le risque de choc électrique ou d'endommagement du chargeur et de la batterie, ne charger que des batteries rechargeables au nickel-cadmium du type indiqué sur le chargeur. Les batteries d'autres types peuvent exploser et causer des dommages et blessures.

- **Ne pas utiliser le chargeur à l'extérieur, ni l'exposer à l'eau ou l'humidité.** La pénétration d'eau dans le chargeur accroît le risque de choc électrique.
- **L'usage d'un accessoire non recommandé ou vendu par le fabricant du chargeur peut causer un risque d'incendie, de choc électrique ou de blessures.** Le respect de cette consigne réduira les risques d'incendie, de choc électrique et de blessures graves.
- **Ne pas maltraiter le cordon d'alimentation ou le chargeur.** Ne jamais utiliser le cordon d'alimentation pour transporter le chargeur. Ne pas débrancher le chargeur en tirant sur le cordon. Tirer sur la prise pour la débrancher. Un cordon ou un chargeur endommagé peut présenter un risque de choc électrique. Remplacer immédiatement tout cordon endommagé.
- **S'assurer que le cordon n'est pas acheminé à un endroit où il risque d'être piétiné, accroché, endommagé, mis en contact avec des objets tranchants ou autrement maltraité.** Ceci réduira le risque de chute pouvant entraîner des blessures et l'endommagement du cordon, susceptible de causer un choc électrique.
- **Garder le cordon et le chargeur à l'écart des sources de chaleur pour éviter des dommages au boîtier ou aux pièces internes.**
- **Ne jamais laisser de liquides tels que le fluide de freins, l'essence, les produits à base de pétrole, les huiles pénétrantes, etc., entrer en contact avec les pièces en**

**plastique.** Ces liquides contiennent des produits chimiques susceptibles d'endommager, d'affaiblir ou de détruire le plastique.

- **N'utiliser un cordon prolongateur qu'en cas d'absolue nécessité.** L'usage d'un cordon prolongateur incorrect peut présenter des risques d'incendie et de choc électrique. Si un cordon prolongateur doit être utilisé, s'assurer :
  - a. Que la fiche du cordon comporte le même nombre de broches que celles du chargeur et que ses broches sont de mêmes forme et taille.
  - b. Que le cordon est correctement câblé et en bon état électrique ; et
  - c. Que le calibre des fils est suffisant pour l'intensité c.a. du chargeur spécifiée ci-dessous :

Longueur du cordon (en pieds)	25	50	100
Calibre du cordon (AWG)	16	16	16

**REMARQUE :** AWG = American Wire Gage (calibre de fils américain)

- **Ne pas utiliser un chargeur dont la prise ou le cordon est endommagé**, ce qui pourrait entraîner un court-circuit et un choc électrique. Le cas échéant, faire remplacer la prise ou le cordon immédiatement par un réparateur agréé.
- **Ne pas utiliser le chargeur s'il a été soumis à un choc violent ou autrement endommagé.** Le confier à un réparateur agréé afin qu'il détermine s'il est en bon état de fonctionnement.
- **Ne pas démonter le chargeur.** Si un entretien ou une réparation est nécessaire, le confier à un réparateur agréé. Un remontage incorrect peut entraîner des risques de choc électrique ou d'incendie.
- **Pour réduire les risques de choc électrique, débrancher le chargeur de la prise secteur avant de procéder à tout nettoyage ou entretien.**
- **Lorsqu'il n'est pas en usage, débrancher le chargeur de l'alimentation secteur.** Ceci réduira le risque de choc électrique ou de dommages au chargeur si des articles en métal venaient à tomber dans l'ouverture. Ceci aidera également à éviter des dommages au chargeur en cas de saute de tension.
- **Risque de choc électrique.** Ne pas toucher les parties non isolées du connecteur de sortie ou les bornes de batteries non isolés.
- **Conserver ces instructions.** Les consulter fréquemment et les utiliser pour instruire les autres utilisateurs éventuels. Si cet outil est prêté, il doit être accompagné de ces instructions, afin d'éviter un usage incorrect et d'éventuelles blessures.

## INSTRUCTIONS IMPORTANTES CONCERNANT LA SÉCURITÉ

### 1. CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Ce manuel contient d'importantes instructions relatives à la sécurité et au fonctionnement des chargeur de batteries.

- 2. Avant d'utiliser le chargeur de batteries**, lire toutes les instructions et les mises en garde figurant sur le chargeur de batterie, sur la batterie et sur le produit utilisant la batterie.
- 3. ATTENTION :** Pour réduire les risques de blessure, ne charger que des batteries rechargeables nickel cadmium. Les batteries d'autres types peuvent exploser et causer des dommages et blessures.

# SYMBOLES

Certains des symboles ci-dessous peuvent être utilisés sur l'outil. Veiller à les étudier et à apprendre leur signification. Une interprétation correcte de ces symboles permettra d'utiliser l'outil plus efficacement et de réduire les risques.

SYMBOLE	NOM	DÉSIGNATION / EXPLICATION
V	Volts	Tension
A	Ampères	Intensité
Hz	Hertz	Fréquence (cycles par seconde)
W	Watts	Puissance
min	Minutes	Temps
~	Courant alternatif	Type de courant
==	Courant continu	Type ou caractéristique du courant
$n_0$	Vitesse à vide	Vitesse de rotation à vide
	Construction de classe II	Construction à double isolation
... / min	Par minute	Tours, coups, vitesse périphérique, orbites, etc., par minute
	Avertissement concernant l'humidité	Ne pas exposer à la pluie ou l'humidité.
	Lire le manuel d'utilisation	Pour réduire les risques de blessures, l'utilisateur doit lire et veiller à bien comprendre le manuel d'utilisation avant d'utiliser ce produit.
	Protection oculaire	Toujours porter des lunettes de sécurité munies d'écrans latéraux et un masque facial intégral lors de l'utilisation de cet outil.
	Symbole d'alerte de sécurité	Précautions destinées à assurer la sécurité.
	Coupure rapide	Appuyer sur le commutateur de coupure rapide à tout moment pour arrêter l'accessoire de gonflage.
	Surface brûlante.	Pour éviter les risques de blessures ou de dommages, éviter tout contact avec les surfaces brûlantes.

# SYMBOLES

Les termes de mise en garde suivants et leur signification ont pour but d'expliquer le degré de risques associé à l'utilisation de ce produit.

SYMBOLE	SIGNAL	SIGNIFICATION
	<b>DANGER :</b>	Indique une situation extrêmement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, aura pour conséquences des blessures graves ou mortelles.
	<b>AVERTISSEMENT :</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures graves ou mortelles.
	<b>ATTENTION :</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures légères ou de gravité modérée.
	<b>ATTENTION :</b>	(Sans symbole d'alerte de sécurité) Indique une situation pouvant entraîner des dommages matériels.

## DÉPANNAGE

Le dépannage exigeant des précautions extrêmes et la connaissance du système, il ne doit être confié qu'à un technicien de service qualifié. En ce qui concerne les réparations, nous recommandons de confier l'outil au **CENTRE DE RÉPARATIONS AGRÉÉ** le plus proche. Utiliser exclusivement des pièces identiques à celles d'origine pour les réparations.

### **AVERTISSEMENT :**

Pour éviter des blessures graves, ne pas essayer d'utiliser ce produit avant d'avoir lu entièrement et bien compris toutes les instructions contenues dans le manuel d'utilisation. Si tous les avertissements et toutes les consignes de sécurité et instructions du manuel d'utilisation ne sont pas bien compris, ne pas utiliser ce produit. Appeler le service après-vente Ryobi.

### **AVERTISSEMENT :**



L'utilisation de tout outil motorisé peut causer la projection d'objets en direction du visage et entraîner des lésions oculaires graves. Avant de commencer l'opération de cet outil électrique, toujours porter des lunettes de sécurité étanches ou à écrans latéraux, et si nécessaire, un masque facial intégral. Nous recommandons d'utiliser un masque facial à champ de vision élargi, plutôt que des lunettes de vue ou des lunettes de sécurité munies d'écrans latéraux. Toujours porter une protection oculaire certifiée conforme à la norme ANSI Z87.1.

## CONSERVER CES INSTRUCTIONS

# CARACTÉRISTIQUES

## FICHE TECHNIQUE

Moteur ..... 18 V c.c.  
Longueur du flexible haute pression ..... 609 mm (24 po)  
Longueur du flexible basse pression ..... 355 mm (14 po)  
Manomètres ..Affichage numérique (PSI, KG/CM<sup>2</sup> et BAR)

Pression maximum ..... 150 PSI, 10.34 BAR, 10.55 KG/CM<sup>2</sup>  
Alimentation du chargeur .120 volts, 60 Hz, c.a. seulement  
Temps de charge ..... 1 heure

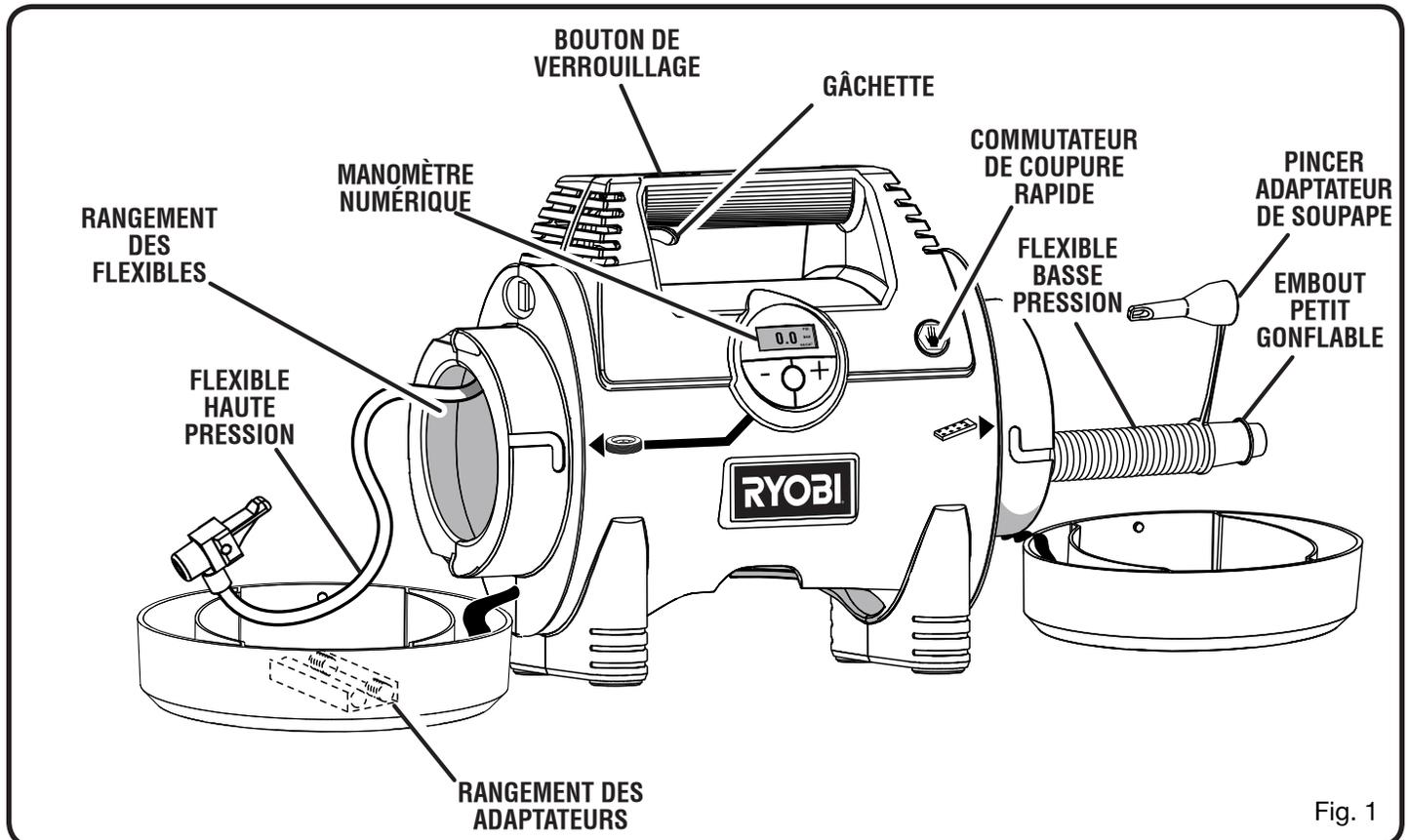


Fig. 1

## CONNAÎTRE L'ACCESSOIRE DE GONFLAGE

Voir la figure 1.

L'utilisation sûre de ce produit exige une compréhension des renseignements figurant sur l'outil et contenus dans le manuel d'utilisation, ainsi qu'une bonne connaissance du projet entrepris. Avant d'utiliser ce produit, se familiariser avec toutes ses caractéristiques et règles de sécurité.

### RANGEMENT DES ADAPTATEURS

Les adaptateurs fournis avec l'accessoire de gonflage peuvent être placés dans le compartiment de rangement situé dans le couvercle de flexible.

### ADAPTATEURS

Les adaptateurs fournis avec l'accessoire de gonflage peuvent être utilisés dans une variété d'applications.

### MANOMÈTRE NUMÉRIQUE

Le manomètre numérique mesure et affiche la pression d'air, surveille la sortie de pression et sert à régler le type de pression.

### FLEXIBLE HAUTE PRESSION

Le flexible haute pression peut facilement gonfler les articles haute pression tels que pneus de motos, de voitures et de bicyclettes.

### RANGEMENT DES FLEXIBLES

L'accessoire de gonflage a deux compartiments de rangement jumeaux situés de chaque côté de l'accessoire de gonflage permettant de ranger facilement les deux flexibles.

### BOUTON DE VERROUILLAGE

Le bouton de verrouillage de la gâchette permet de gonfler continuellement pendant une période prolongée.

### FLEXIBLE BASSE PRESSION

Le flexible basse pression gonfle facilement les articles tels que matelas pneumatiques, radeaux, flotteurs et autres articles basse pression nécessitant une grande quantité d'air.

### COMMUTATEUR DE COUPURE RAPIDE

Le commutateur de coupure rapide est un dispositif de coupure rapide qui arrête instantanément l'accessoire de gonflage durant l'utilisation.

# ASSEMBLAGE

## DÉBALLAGE

Ce produit a été expédié entièrement assemblé.

- Avec précaution, sortir l'accessoire de gonflage et tous les accessoires de la boîte. S'assurer que toutes les pièces figurant sur la liste de contrôle sont incluses.
- Examiner soigneusement l'accessoire de gonflage pour s'assurer que rien n'a été brisé ou endommagé en cours de transport.
- Ne pas jeter les matériaux d'emballage avant d'avoir soigneusement examiné l'accessoire de gonflage et avoir vérifié qu'il fonctionne correctement.
- Si des pièces sont manquantes ou endommagées, appeler le 1-800-525-2579 pour obtenir de l'assistance.

## LISTE DE CONTRÔLE

Accessoire de gonflage 18 volts  
Adaptateur effilé  
Aiguille arborer la balle  
Adaptateur de valve Presta  
Outil de valve Schrader enlèvement  
Fusible  
Manuel d'utilisation

### **AVERTISSEMENT :**

Si des pièces sont manquantes ou endommagées, ne pas utiliser cet accessoire de gonflage tant que les pièces ne sont pas remplacées. Le non-respect de cet avertissement pourrait entraîner des blessures graves.

### **AVERTISSEMENT :**

Ne pas essayer de modifier cet accessoire de gonflage ou de créer des accessoires non recommandés. De telles altérations ou modifications sont considérées comme un usage abusif et peuvent créer des conditions dangereuses, risquant d'entraîner des blessures graves.

### **AVERTISSEMENT :**

Pour empêcher un démarrage accidentel pouvant entraîner des blessures graves, toujours retirer le bloc de batteries de l'accessoire de gonflage avant d'assembler des pièces.

# UTILISATION

### **AVERTISSEMENT :**

La familiarité avec l'outil ne doit pas faire oublier la vigilance. Ne pas oublier qu'une fraction de seconde d'inattention peut entraîner des blessures graves.

### **AVERTISSEMENT :**

Toujours porter des lunettes de sécurité munies d'écrans latéraux lors de l'utilisation d'accessoires de gonflage. Le non-respect de cette précaution peut entraîner la projection d'objets dans les yeux et causer de graves blessures.

### **AVERTISSEMENT :**

Ne pas utiliser d'outils ou d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'outil. L'utilisation de pièces et accessoires non recommandés peut entraîner des blessures graves.

### **AVERTISSEMENT :**

Ne pas laisser les articles à gonfler sans surveillance lorsque l'accessoire de gonflage est utilisé. Ces articles peuvent éclater et provoquer de graves blessures.

### **ATTENTION:**

L'accessoire de gonflage n'est pas conçu pour une application continue. Toutes les dix minutes d'utilisation, arrêter l'accessoire de gonflage et le laisser refroidir pendant dix minutes.

### **AVERTISSEMENT :**

L'affichage de pression n'étant pas étalonné et pouvant indiquer des valeurs non exactes, la pression des pneus doit être vérifiée à l'aide d'un manomètre étalonné avant de conduire un véhicule dont les pneus ont été gonflés avec l'accessoire de gonflage. La conduite d'un véhicule avec des pneus mal gonflés peut entraîner de graves blessures.

### **ATTENTION:**

L'accessoire de gonflage peut gonfler jusqu'à 150 PSI, 10,34 BAR, or 10,55 Kg/Cm<sup>2</sup>. Pour éviter le surgonflage, suivre avec soin les instructions indiquées sur les articles à gonfler. Pour éviter d'endommager les produits, ne jamais les gonfler au-delà des pressions recommandées.

## APPLICATIONS

Cet accessoire de gonflage peut être utilisé pour les applications ci-dessous :

- Gonflage de matelas pneumatiques, ballons de sports, pneus, flotteurs et jouets

**NOTE :** L'accessoire de gonflage n'est pas conçu pour une application commerciale.

### **ATTENTION :**

Si, à tout moment pendant le processus de charge, aucun témoin DEL n'est allumé, retirer le bloc de batteries du chargeur pour éviter d'endommager le produit. NE PAS insérer un autre bloc de batteries. Confier le bloc de batterie et le chargeur au centre de réparations le plus proche pour vérification ou remplacement.

# UTILISATION

## SIGNAUX DES TÉMOINS DEL DU CHARGEUR LES TÉMOINS DEL S'ILLUMINENT POUR INDIQUER L'ÉTAT DU CHARGEUR ET DU BLOC DE BATTERIES :

- Témoin rouge allumé = Charge rapide.
- Témoin vert allumé = Bloc de batterie complètement chargé et en mode de maintien de charge.
- Témoin vert allumé = Lorsque le bloc de batteries est inséré dans le chargeur, il indique que le bloc de batteries est chaud ou hors de la plage normale de température.
- Témoins jaune et vert allumés = Bloc de batteries excessivement déchargé défectueux.
- Aucun témoin allumé = Bloc de batterie ou chargeur défectueux.

## CHARGE DU BLOC DE BATTERIES

Le bloc de batteries de cet accessoire de gonflage a été expédié avec une faible charge pour éviter des problèmes. C'est pourquoi il doit être chargé jusqu'à ce que le témoin vert situé à l'avant du chargeur s'allume.

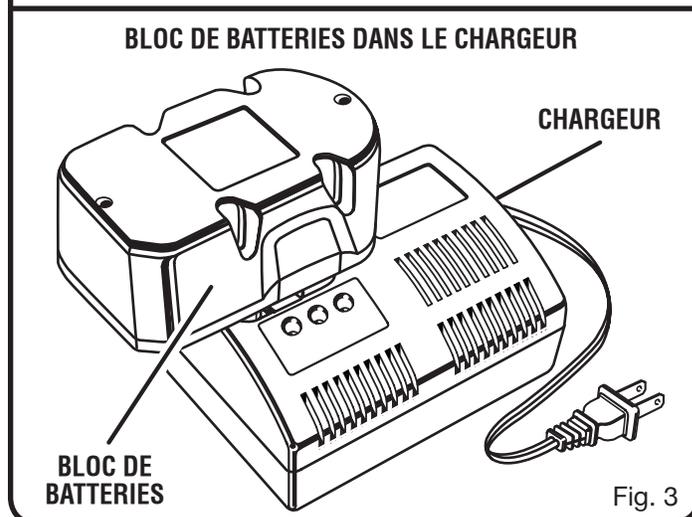
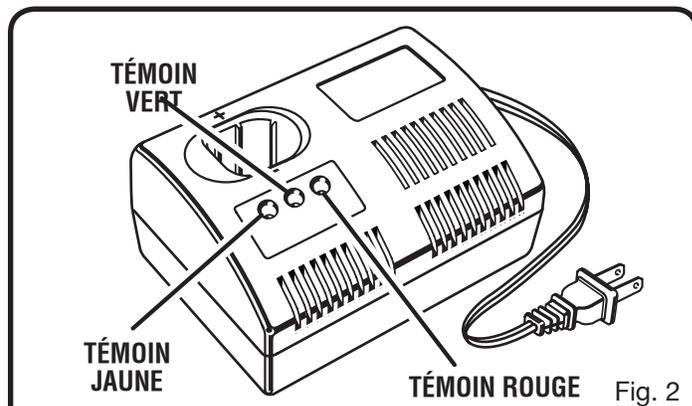
**NOTE :** Les batteries ne se chargent pas complètement lors de la première charge. Plusieurs cycles (décharge et recharge) sont nécessaires avant de pouvoir obtenir une charge complète.

## CHARGE D'UN BLOC DE BATTERIES FROID

Lorsque le bloc de batteries est dans la plage de température normale, le témoin rouge du chargeur s'allume.

**NOTE :** Si le chargeur ne charge pas le bloc de batteries dans des circonstances normales, retourner le bloc de batteries ainsi que le chargeur au Centre de réparations agréé le plus proche pour une vérification électrique.

- Ne recharger le bloc de batteries qu'avec le chargeur fourni.
- S'assurer que l'alimentation est une tension d'habitation normale de **120 volts, 60 Hz, c.a. uniquement.**
- Brancher le chargeur sur une prise secteur.
- Aligner la nervure du bloc de batteries sur la rainure du chargeur et insérer le bloc dans le chargeur. *Voir la figure 3.*
- Appuyer sur le bloc de batteries pour assurer que ses contacts s'engagent correctement sur ceux du chargeur.
- Normalement, le témoin rouge s'allume. Ceci indique que le chargeur est en mode de charge rapide.
- Le témoin rouge doit rester allumé pendant environ 1 heure avant que le témoin vert ne s'allume. Le témoin vert allumé indique que le bloc de batteries est complètement chargé et que le chargeur est en mode de maintien de charge.  
**NOTE :** Le témoin vert reste allumé jusqu'à ce que le bloc de batteries soit retiré du chargeur ou que le chargeur soit débranché de la prise secteur.
- Si les deux témoins jaune et vert s'allument, ceci indique que le bloc de batteries est complètement déchargé ou défectueux. Laisser le bloc de batteries dans le chargeur pendant 15 à 30 minutes. Lorsque le bloc de batteries atteint la plage de tension normale, le témoin rouge doit s'allumer. Si le témoin rouge ne s'allume pas après 30 minutes, ceci peut indiquer un bloc de batterie défectueux qui doit être remplacé.
- Après une utilisation normale, le bloc de batteries doit être rechargé pendant au moins 1 heure pour obtenir une charge complète.
- Pendant la charge, le bloc de batteries chauffe légèrement. Ceci est normale et n'est pas l'indication d'un problème.



- Ne pas placer le chargeur dans un endroit exposé à des températures extrêmes (chaudes ou froides). Il fonctionne le mieux à température ambiante.  
**NOTE :** Le chargeur et le bloc de batteries doivent être rangés dans un local où la température est de 10 à 38 °C (50 °F à 100 °F).
- Lorsque les batteries sont complètement chargées, débrancher le chargeur de l'alimentation secteur et retirer le bloc de batteries.

## CHARGE D'UN BLOC DE BATTERIES CHAUD

Lorsque cet accessoire de gonflage est utilisé continuellement, les batteries du bloc chauffent. Dans ce cas, les laisser refroidir pendant 30 minutes avant d'essayer de les recharger. Lorsque le bloc de batteries est déchargé et devient chaud, le témoin rouge s'éteint et le témoin vert s'allume. Après 30 minutes, réinsérer le bloc de batteries dans le chargeur. Si le témoin DEL vert reste allumé, confier le bloc de batteries au centre de réparations agréé le plus proche pour vérification ou remplacement.

**NOTE :** La surchauffe des batteries ne se produit que lorsque l'accessoire de gonflage est utilisé en continu. Elle ne se produit pas dans des conditions d'utilisation normales. Voir les instructions de charge normale à la section **CHARGE D'UN BLOC DE BATTERIES FROID.** Si les batteries ne se rechargent pas dans des conditions normales, les retourner, ainsi que le chargeur, au centre de réparations agréé le plus proche pour une vérification électrique.

# UTILISATION

## INSTALLATION DU BLOC DE BATTERIES

Voir la figure 4.

- Insérer le bloc de batteries dans l'accessoire de gonflage. Aligner la saillie du bloc de batteries sur la rainure du port de batterie de l'accessoire de gonflage.
- S'assurer que ses deux loquets latéraux s'engagent correctement et vérifier que le bloc est solidement assujéti avant d'utiliser l'accessoire de gonflage.

### ATTENTION :

Lors de l'installation du bloc de batteries, veiller à ce que sa nervure s'aligne sur l'accessoire de gonflage et que les loquets latéraux s'engagent correctement. Une insertion incorrecte du bloc de batteries peut causer des dommages aux composants internes.

## RETRAIT DU BLOC DE BATTERIES

Voir la figure 4.

- Appuyer sur les deux loquets se trouvant sur les côtés du bloc de batteries pour le séparer de l'accessoire de gonflage.
- Retirer le bloc de batteries de l'accessoire de gonflage.

### ⚠ AVERTISSEMENT :

Des adaptateurs ou des conduits mal attachés peuvent se détacher sous la pression et causer de graves blessures. Des fuites d'air possibles peuvent causer des résultats de pression erronés. S'assurer que toutes les connexions sont bien serrées.

## RETRAIT DU BOUCHON D'EXTRÉMITÉ

Voir la figure 5.

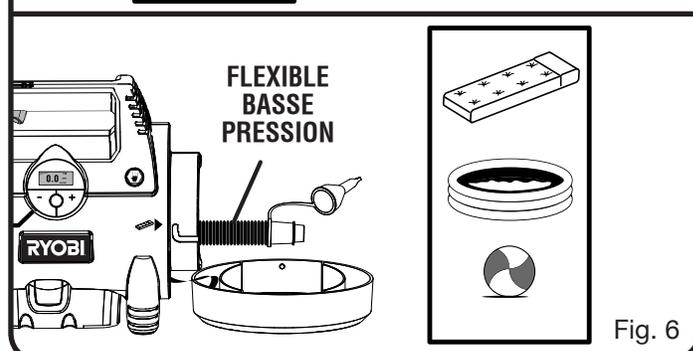
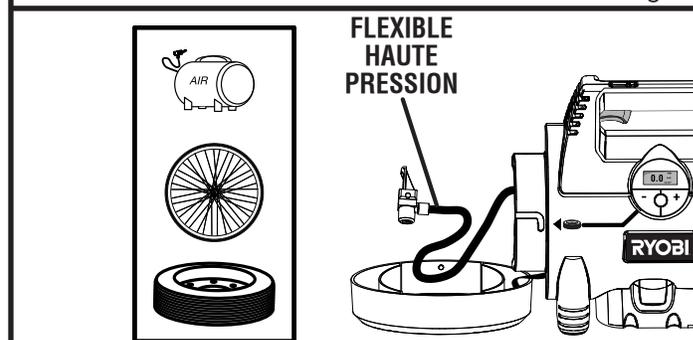
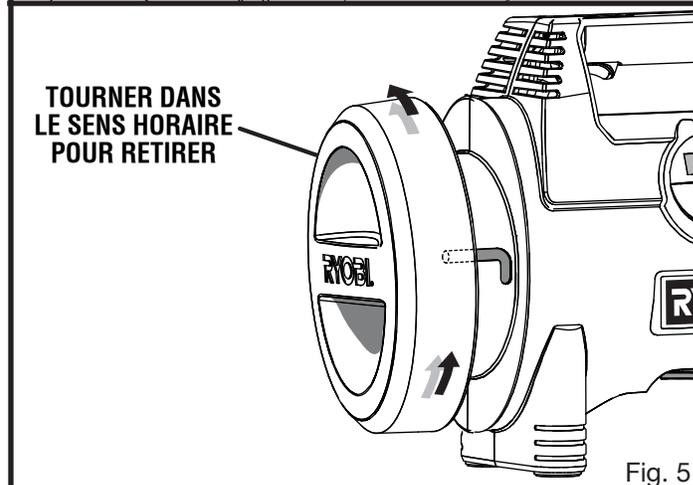
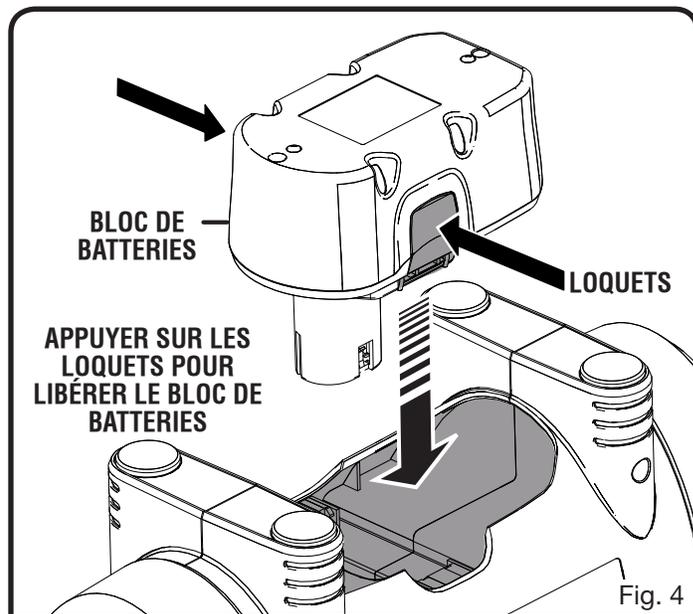
Pour accéder aux flexibles de l'accessoire de gonflage, les bouchons d'extrémité doivent être retirés. Pour retirer les bouchons d'extrémité, tourner dans le sens horaire et retirer. Pour les replacer, pousser les languettes des bouchons d'extrémité dans les fentes sur l'accessoire de gonflage et tourner dans le sens anti-horaire.

## FLEXIBLES DOUBLES

Voir la figure 6.

L'accessoire de gonflage a deux flexibles pour deux types de gonflage. Le flexible haute pression est pour le gonflage d'articles haute pression tels que pneus et des ballons de sport. Le flexible basse pression est conçu pour gonfler des articles basse pression à volume élevé, tels que radeaux et matelas pneumatiques, ainsi que flotteurs.

**NOTE :** Le manomètre et les fonctions de prééglage ne concernent que les applications avec le flexible haute pression.



# UTILISATION

## GÂCHETTE DU COMMUTATEUR

Voir la figure 7.

Pour mettre l'accessoire de gonflage **en marche**, appuyer sur la gâchette. Pour l'**arrêter**, relâcher la gâchette.

## BOUTON DE VERROUILLAGE

Voir la figure 7.

L'accessoire de gonflage est équipé d'un bouton de verrouillage de la gâchette qui permet de gonfler continuellement pendant une période prolongée. Le bouton de verrouillage est situé sur le haut de la poignée.

### Verrouillage :

- Appuyer sur la gâchette.
- Pousser le bouton de verrouillage en avant.
- Relâcher la gâchette et l'accessoire de gonflage continue à fonctionner.
- Pour désengager le verrouillage, appuyer une nouvelle fois sur la gâchette.

## GONFLAGE AVEC LE FLEXIBLE BASSE PRESSION

Voir la figure 8.

Le flexible basse pression est utilisé pour gonfler des articles basse pression, tels que matelas pneumatiques, piscines et flotteurs.

Un pincer adaptateur de soupape est fourni en tant que pièce de l'embout petit gonflable attaché à l'extrémité du flexible basse pression. L'adaptateur de soupape est utilisé pour les articles dont l'ouverture ou la valve à pincement est plus petite.

- Insérer l'adaptateur de soupape dans la valve à pincement en s'assurant que l'extrémité de l'adaptateur est insérée au-delà du volet dans la valve. Lors du gonflage, s'assurer que l'extrémité n'est pas bloquée.

### ATTENTION:

Toujours laisser le flexible basse pression dégagé de toute obstruction et l'adaptateur de soupape retiré lorsqu'il n'est pas utilisé. Une surchauffe peut avoir lieu lorsque le flexible basse pression est obstrué.

## GONFLAGE AVEC LE FLEXIBLE HAUTE PRESSION

Voir les figures 9 et 10.

Le mandrin pneumatique sur le flexible haute pression peut être utilisé sans adaptateur pour gonfler des pneus ou pour toute autre application avec une tige de valve s'insérant dans l'ouverture du mandrin.

- Placer l'attache du mandrin pneumatique en position déverrouillée perpendiculairement au flexible haute pression.
- Placer le mandrin sur la tige de valve.
- Pousser le mandrin vers le bas de sorte que la section fileté de la tige soit à l'intérieur du mandrin.
- Attacher l'extrémité du mandrin vers le bas sur la tige en pressant l'attache du mandrin vers le bas jusqu'à ce qu'elle s'arrête ou soit parallèle au flexible haute pression.

**NOTE :** Pour le gonflage d'articles de 10 PSI, 0,69 BAR, 0,70 KG/CM<sup>2</sup> ou moins, gonfler par petites pulsations et vérifier après chacune d'entre elles au toucher ou avec un manomètre étalonné pour déterminer la pression précise.

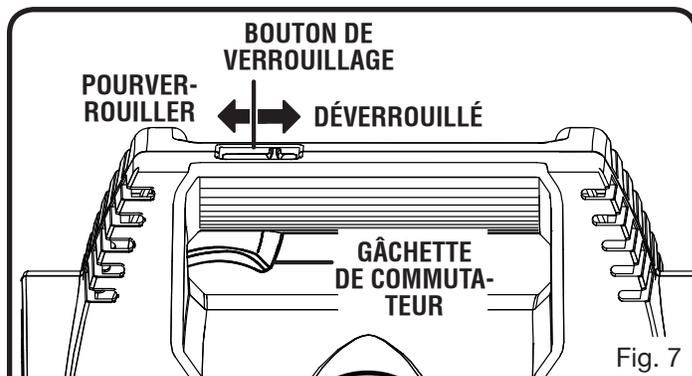


Fig. 7

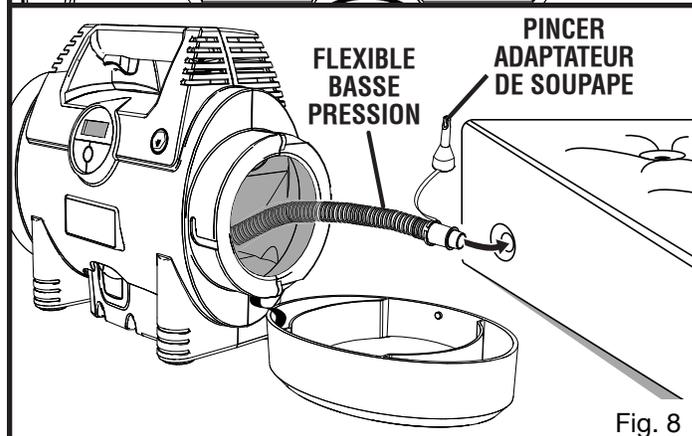


Fig. 8

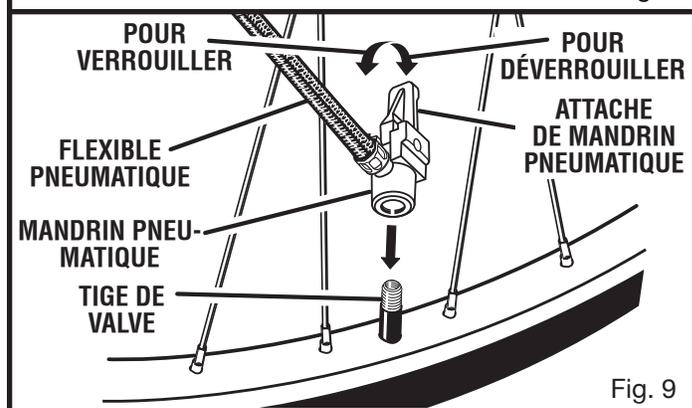


Fig. 9

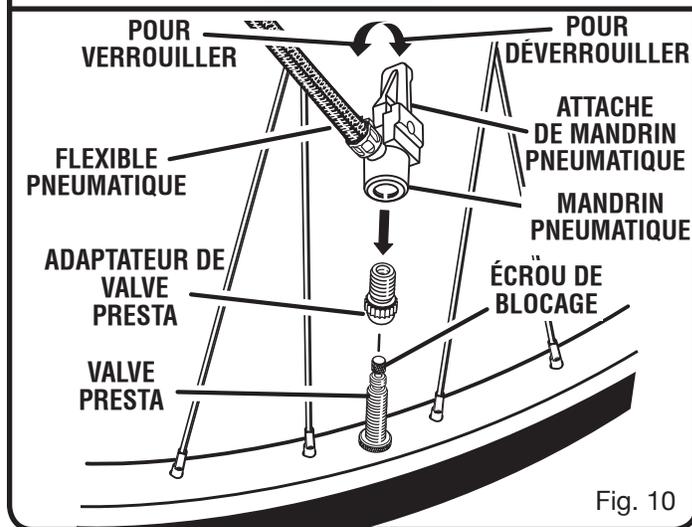


Fig. 10

# UTILISATION

## GONFLAGE AVEC LE FLEXIBLE HAUTE PRESSION ET LES ADAPTATEURS

Voir les figures 10 -13.

Le flexible haute pression peut être utilisé avec les adaptateurs fournis pour gonfler divers articles.

- Insérer l'adaptateur dans le mandrin pneumatique et pousser l'attache du mandrin vers le bas jusqu'à ce qu'elle se verrouille en place.
- Pour retirer, relever l'attache du mandrin et retirer l'adaptateur du mandrin.

## ADAPTATEURS

Voir les figures 10 -12.

Les adaptateurs fournis permettent d'effectuer une variété de fonctions. L'outil de valve Schrader enlèvement peut être utilisé pour retirer les obus de valve pour un dégonflage rapide.

L'adaptateur effilé de soupape peut être utilisé sur les valves à pincement plus petites pour gonfler des articles tels que flotteurs ou jouets, qui nécessitent en général d'être gonflés par l'utilisateur.

L'aiguille arborer la balle peut être utilisée pour gonfler tout type de ballons de sport et tout autre article nécessitant une aiguille arborer la balle de gonflage.

### Pour utiliser l'aiguille arborer la balle :

- Insérer l'aiguille arborer la balle dans la valve du ballon de sport et gonfler.
- Retirer l'aiguille arborer la balle après le gonflage.

**NOTE :** La pression requise pour la plupart des ballons de sport est trop faible pour un lecture précise sur le manomètre.

L'adaptateur de valve Presta peut être utilisé sur les tiges de valve Presta comme indiqué ci-dessous. (Voir la figure 12) Avant de gonfler un pneu avec valve Presta, desserrer l'écrou de blocage sur la tige de la valve pour gonfler. Une fois le gonflage terminé, serrer l'écrou de blocage pour fermer la valve du pneu.

### Pour utiliser l'adaptateur de valve Presta :

- Desserrer l'écrou de blocage de la valve Presta.
- Fileter l'adaptateur de valve Presta sur la tige de la valve avec l'ouverture la plus grande vers la roue.
- Placer l'attache du mandrin pneumatique en position verrouillée.
- Attacher l'extrémité du mandrin pneumatique sur l'adaptateur de valve Presta en appuyant sur l'attache du mandrin pneumatique jusqu'à ce qu'elle se verrouille en place.
- Après le gonflage, retirer le mandrin et serrer l'écrou de blocage.

## RANGEMENT DES ADAPTATEURS

Voir la figure 14.

Lorsqu'ils ne sont pas utilisés, les adaptateurs fournis avec l'accessoire de gonflage peuvent être placés dans le compartiment de rangement amovible situé sur le couvercle intérieur de l'accessoire de gonflage.

## RANGEMENT DES FLEXIBLES

Voir la figure 14.

Lorsque l'accessoire de gonflage n'est pas utilisé, les flexibles pneumatiques fournis peuvent être rangés dans les compartiments de rangement situés des deux côtés de l'accessoire de gonflage.

**NOTE :** Ne pas ranger le flexible basse pression avec l'adaptateur fileté en place sur l'embout petit gonflable.

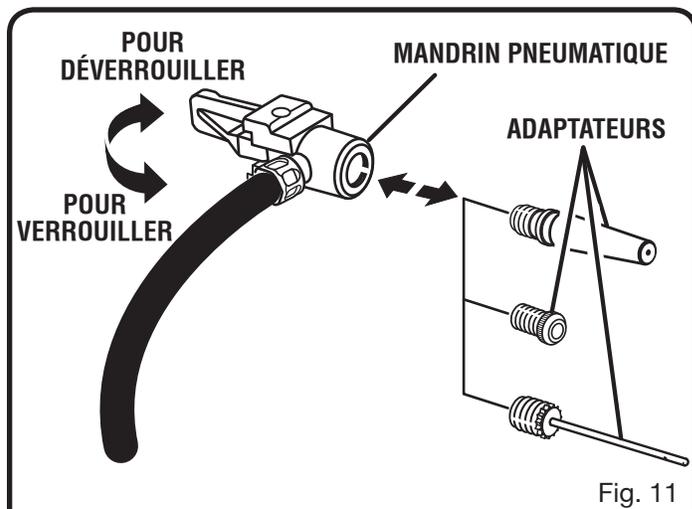


Fig. 11

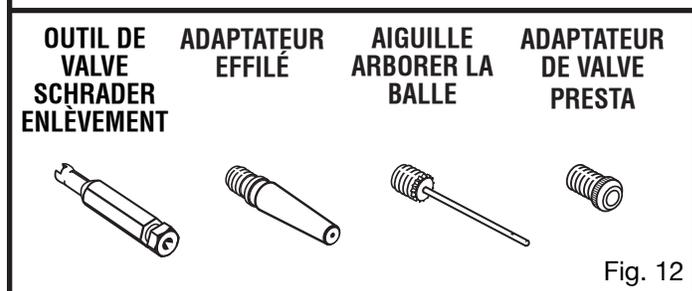


Fig. 12

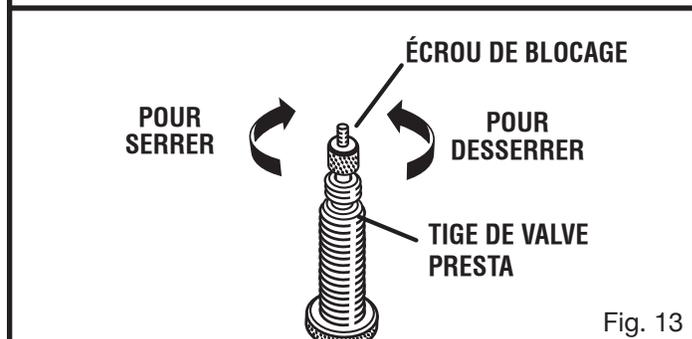


Fig. 13

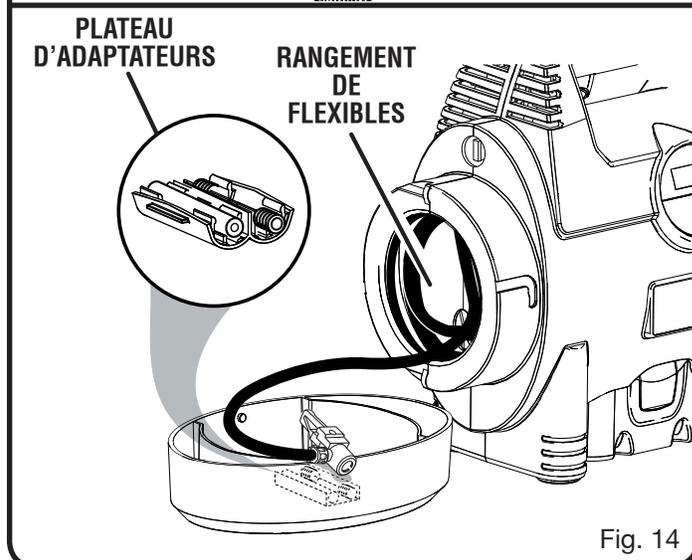


Fig. 14

# UTILISATION

## COMMUTATEUR DE COUPURE RAPIDE

Voir la figure 15.

Appuyer sur le commutateur de coupure rapide à tout moment pour arrêter l'accessoire de gonflage.

## MANOMÈTRE NUMÉRIQUE

Voir la figure 15.

**NOTE :** Le manomètre numérique affiche uniquement la pression du flexible haute pression. Les fonctions de préréglage ne s'appliquent qu'aux applications haute pression. Le manomètre numérique sur l'accessoire de gonflage a plusieurs fonctions. Il sert de manomètre, contrôle la quantité de pression appliquée à l'article gonflé et peut modifier les unités de mesure de pression de PSI en BAR en KG/CM<sup>2</sup>. Pour mettre le manomètre numérique en marche, appuyer sur le bouton **ON/RESET** ou appuyer sur la gâchette.

**NOTE :** S'assurer que le manomètre numérique est réglé sur 0 avant l'utilisation. Si le manomètre indique « Err » ou doit être réinitialisé, appuyer sur le bouton **ON/RESET** pendant 4-7 secondes.

**NOTE :** Le manomètre numérique s'éteint automatiquement lorsqu'il n'est pas utilisé pendant au moins 2 minutes et 30 secondes.

**Pour utiliser le manomètre :**

- Le mettre en marche en appuyant sur le bouton **ON/RESET** ou en appuyant puis en relâchant la gâchette.
- Placer le mandrin pneumatique sur la tige de valve et le verrouiller. Le résultat s'affiche sur le manomètre.

**NOTE :** La valeur de pression sur le manomètre durant le gonflage est une mesure de la fluctuation de pression entre l'article et le flexible haute pression. Pour obtenir un résultat précis, arrêter le gonflage et suivre les instructions ci-dessus.

**Pour passer de PSI à KG/CM<sup>2</sup> à BAR :**

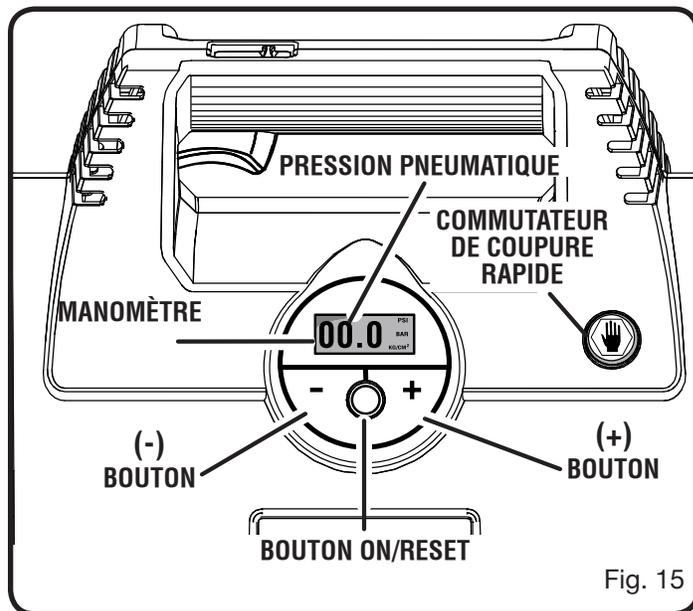
- Avec le manomètre sur **marche**, appuyer sur le bouton **ON/RESET** pendant au moins 7 secondes.
- L'unité de mesure courant clignote. Appuyer une fois de plus sur le bouton **ON/RESET** pour sélectionner l'unité de mesure désirée.
- Le réglage prend effet après que l'affichage arrête de clignoter (4-7 secondes).

**NOTE :** Après que la pression de préréglage a été réglée, le réglage de la pression reste dans la mémoire pendant 120 secondes. Pour rappeler le réglage de pression précédent jusqu'à 120 secondes après le gonflage, appuyer sur les boutons (+) ou (-).

Pour réinitialiser la pression, appuyer sur le bouton **ON/RESET** sans relâcher.

## GONFLAGE MANUEL POUR APPLICATIONS HAUTE ET BASSE PRESSION

- Brancher le flexible haute ou basse pression sur l'article à gonfler.
- Appuyer sur la gâchette jusqu'à ce que la pression désirée soit atteinte.
- Relâcher la gâchette.



## GONFLAGE AVEC LA FONCTION DE PRÉRÉGLAGE DE PRESSION AVEC COUPURE AUTOMATIQUE

**NOTE :** Le manomètre numérique affiche uniquement la pression du flexible haute pression.

- Avec le manomètre en **marche**, appuyer sur les boutons (+) ou (-) jusqu'à atteindre la pression de coupure désirée.

**NOTE :** Les chiffres clignotent lors du réglage de la pression. Tenir les boutons enfoncés permet d'augmenter/de réduire la pression plus rapidement.

- Appuyer sur la gâchette.
- Pousser le bouton de verrouillage en avant.
- Relâcher la gâchette et l'accessoire de gonflage continue à fonctionner.

**NOTE :** Pour des pressions préréglées de 39 PSI, 2,68 BAR ou 2,74 KG/CM<sup>2</sup> ou moins, l'unité s'arrête automatiquement juste avant la pression préréglée. Appuyer sur la gâchette une nouvelle fois pour relâcher le bouton de verrouillage et fournir une courte pulsation supplémentaire pour atteindre la pression désirée.

Pour des pressions préréglées de 40 PSI, 2,75 BAR ou 2,74 KG/CM, ou plus, l'unité s'arrête automatiquement à 40 PSI, 2,75 BAR ou 2,74 KG/CM indépendamment de la pression préréglée. Cette caractéristique permet d'éviter le surgonflage et les risques d'éclatement. Appuyer une nouvelle fois sur la gâchette pour relâcher le bouton de verrouillage et continuer à gonfler en tenant la gâchette sur marche pour atteindre la pression désirée. La coupure a lieu une nouvelle fois juste avant que la pression cible soit atteinte.

**NOTE :** Ne lire la pression actuelle que lorsque l'unité n'est pas utilisée.

# ENTRETIEN

## ⚠ AVERTISSEMENT :

Utiliser exclusivement des pièces d'origine pour les réparations. L'utilisation de toute autre pièce pourrait créer une situation dangereuse ou endommager l'outil.

## ⚠ AVERTISSEMENT :

Toujours porter des lunettes de sécurité ou des lunettes à coques latérales lors de l'utilisation d'accessoires de gonflage ou d'opérations de nettoyage à l'air. Si une opération dégage de la sciure, porter également un masque filtrant.

## ⚠ AVERTISSEMENT :

Pour éviter de graves blessures, toujours retirer le bloc de batteries de l'accessoire de gonflage avant de le nettoyer ou l'entretien.

## ENTRETIEN GÉNÉRAL

Éviter d'utiliser des solvants pour le nettoyage des pièces en plastique. La plupart des matières plastiques peuvent être endommagées par divers types de solvants commerciaux. Utiliser un chiffon propre pour éliminer la saleté, la poussière, l'huile, la graisse, etc.

## ⚠ AVERTISSEMENT :

Ne jamais laisser de liquides tels que du liquide de freins, l'essence, des produits à base de pétrole, des huiles pénétrantes, etc., entrer en contact avec les pièces en plastique. Les produits chimiques peuvent endommager, affaiblir ou détruire le plastique, ce qui peut entraîner de graves blessures.

## BATTERIES

Le bloc de batteries de cet outil contient des batteries rechargeables au nickel-cadmium. L'autonomie des batteries après chaque charge est fonction du type de travail effectué.

Les batteries utilisées dans cet outil sont conçues pour une longue vie utile, sans problèmes. Toutefois, comme toutes les batteries, elles finiront par s'épuiser. **Ne pas** démonter le bloc de batteries ou essayer de remplacer les batteries. La manipulation de ces batteries, en particulier si l'on porte des bagues ou autres bijoux, peut causer des brûlures graves. Pour obtenir une vie utile maximum des batteries nous recommandons de :

- Retirer le bloc de batteries du chargeur dès qu'il est complètement chargé et prêt à l'emploi.

Pour le remisage des batteries pendant plus de 30 jours :

- Remiser le bloc de batteries dans un local où la température est inférieure à 27 °C (80 °F).

- Remiser le bloc de batteries lorsqu'il est déchargé.

Seules les pièces figurant sur la liste de contrôle sont conçues pour être réparées ou remplacées par l'utilisateur.

Toutes les autres pièces doivent être remplacées dans un centre de réparations agréé.

## FUSIBLE DE RECHANGE

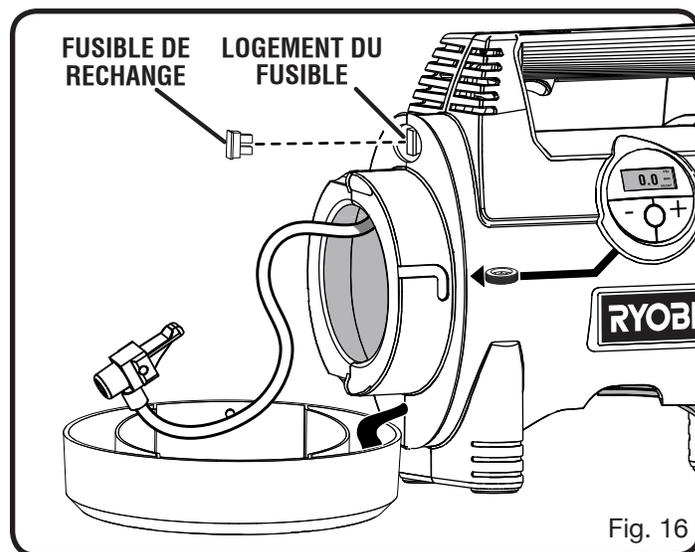
Voir la figure 16.

Un fusible de rechange a été fourni avec l'accessoire de gonflage pour remplacer le fusible de l'accessoire de gonflage le moment venu.

- Retirer le fusible existant et le jeter.

- Un fusible de remplacement a été fourni avec l'insufflateur. Utiliser ce fusible pour remplacer le fusible soufflé.

**NOTE :** Utiliser seulement 20 lame de JAT d'ampli fusibles automoteurs pour le remplacement.



## RETRAIT ET PRÉPARATION DU BLOC DE BATTERIES POUR LE RECYCLAGE



Pour préserver les ressources naturelles, recycler ou éliminer les piles de façon adéquate.

Ce produit utilise des batteries au nickel cadmium. Les réglementations locales ou gouvernementales peuvent interdire de jeter les batteries au nickel cadmium dans les ordures ménagères.

Consulter les autorités locales compétentes pour les options de recyclage et/ou l'élimination.

## ⚠ AVERTISSEMENT :

Après avoir retiré le bloc de batteries, couvrir ses bornes avec un ruban adhésif de qualité industrielle. Ne pas essayer de démonter ou détruire le bloc de batteries, ni de retirer des composants quels qu'ils soient. Les batteries au nickel cadmium doivent être recyclées ou éliminées selon une méthode appropriée. Ne jamais toucher les deux bornes avec des objets en métal ou une partie du corps pour ne pas créer un court-circuit. Garder hors de la portée des enfants. Le non-respect de ces mises en garde peut résulter en un incendie et/ou des blessures graves.

